

横浜市に在住する外国人は年々増えていきます  
日本人も外国人も支え合いながら共に災害時を乗り越える方法を知り、  
災害に備えましょう

申込はこちらから！

<https://ws.formzu.net/dist/S639881527/>



災害時の安心につなげよう！

日本人・外国人ともに進める

# 地域防災のヒント



問合せ

045-222-1173

[saigai@yoke.or.jp](mailto:saigai@yoke.or.jp)

(公財) 横浜市国際交流協会 (YOKE)

外国人住民との防災に関する出張講座・出前講座等をおうけしています

対応者：(公財) 横浜市国際交流協会職員

災害時外国人支援情報コーディネーター養成研修(主催：総務省) 受講済  
多文化共生マネージャー(認定者：一般財団法人自治体国際化協会) 認定済



公益財団法人 横浜市国際交流協会  
YOKOHAMA ASSOCIATION FOR INTERNATIONAL  
COMMUNICATIONS AND EXCHANGES (YOKE)



<https://www.yokeweb.com/>  
地域国際化協会(認定：総務省)

裏面も  
ご覧ください！

## 開催例 ①

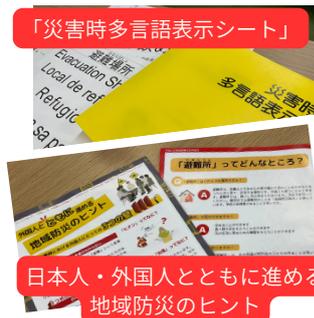


### 地域防災拠点運営委員会での講話

「災害時多言語表示シート」の使い方、外国人が災害時に直面する課題・対応方法等を資料「日本人・外国人とともに進める地域防災のヒント」を使ってお話しします。

人数の目安：10名～30名程度  
開催場所：自治会・町内会館等  
開催日時：運営委員会等の開催時間に合わせてお伺いします

所要時間：30分程度



「災害時多言語表示シート」  
「日本人・外国人とともに進める地域防災のヒント」

## 開催例 ②



### 地域防災拠点防災訓練での講話

地域防災拠点運営訓練に参加する地域のみなさんを対象に、「日本人・外国人とともに進める地域防災のヒント」についてお話しします。

人数の目安：～100名程度  
開催場所：地域の防災訓練を実施する体育館等  
開催日時：防災訓練の開催時間に合わせてお伺いします  
所要時間：30分程度

## 開催例 ③



### 地域防災拠点防災訓練等でのブース出展

主に地域にお住まいのみなさんへ、災害時に外国人が直面する課題を知っていただき、お互いに支え合って災害時を乗り越えるヒントを考えます。ブースを訪れた地域の外国人のみなさんへ日本特有の災害と防災の備え、災害時の協力について伝えます。

人数の目安：特に定めない  
開催場所：地域の防災訓練開催地（運動場、体育館等）  
開催日時：応相談  
所要時間：120分程度

## 開催例 ④



### 自治会・町内会等地域のみなさんを対象としたワークショップ

主に地域にお住まいのみなさん（日本人・外国人）が集まり、災害時の心配ごとや避難所運営における支え合いについての意見交換をとおして、地域の住民同士のつながりづくりにつなげていきます。

人数の目安：10～50名程度  
開催場所：地域の防災訓練を実施する体育館、自治会・町内会館等  
開催日時：応相談  
所要時間：120分～180分程度

### 参加者の声

- ・外国人住民の中に地域の担い手となる存在がいることを知ることができました。
- ・外国人住民と交流ができたので、この機会にもっと茶話会的な交流を持ちたいと思いました。
- ・日本人、外国人が「必ずできる」ではなく「できそうなこと」をそれぞれ考えると、災害時を乗り越えるための良い知恵が出てくると感じました。

## ◆ 出講料の目安 ◆

(税抜きの料金です)

講話	①地域防災拠点運営委員会	②地域防災拠点防災訓練	10,000円～/30分
出展	③地域防災拠点防災訓練でのブース出展		40,000円～/120分
ワークショップ	④自治会・町内会等	地域のみなさんを対象としたセミナー	100,000円～/120分

※ ①②③の事前打合わせは1回まで、④の事前打合わせは3回までとします。

詳細はご相談ください！ ☎ 045-222-1173